

## SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[2011/43003]

Indices du prix de revient du transport professionnel  
de personnes par route (services occasionnels)

Le Service public fédéral Mobilité et Transports communique ci-après les indices du prix de revient du transport professionnel de personnes par route (services occasionnels) pour le mois de mars 2011 (indices sur la base 100 = 31 décembre 2006) :

	Indices mars 2011	Moyenne mobile 3 mois		Indexcijfers maart 2011	Voorchrijdend gemiddelde 3 maanden
Tourisme d'un jour	114,06	112,99	Dagtoerisme	114,06	112,99
Séjour international de max. six jours	110,54	109,54	Internationale verblijfsreis max. zes dagen	110,54	109,69
Séjour international de plus de six jours	119,50	118,51	Internationale verblijfsreis meer dan zes dagen	119,50	118,51
Navette internationale	116,75	115,30	Internationale pendel	116,75	115,30
Voyage sports d'hiver	118,58	117,88	Skireis	118,58	117,88
Tourisme réceptif de douze jours	122,18	121,18	Receptief toerisme twaalf dagen	122,18	121,18

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT

[C – 2011/24054]

**2 MARS 2011.** — Circulaire ministérielle abrogeant la circulaire du 13 mars 2007 relative à la composition, au commerce et à l'utilisation de certains types d'aliments pour animaux riches en additifs ou matières premières pour aliments des animaux

Cette circulaire est adressée à tous les opérateurs actifs dans la production et/ou dans le commerce de « suppléments nutritionnels » pour animaux, ainsi qu'aux utilisateurs de tels produits.

Le 13 mars 2007 une circulaire ministérielle relative à la composition, au commerce et à l'utilisation de certains types d'aliments pour animaux riches en additifs ou matières premières pour aliments des animaux, a été promulguée (publiée au *Moniteur belge* le 6 avril 2007). Cette circulaire avait comme but principal d'attirer l'attention sur le fait que ces « suppléments nutritionnels » pour animaux doivent satisfaire aux dispositions légales sur le commerce et l'utilisation des aliments pour animaux en vigueur.

## FEDERALE OVERHEIDS DIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[2011/43003]

Indexcijfers van de kostprijs  
van het beroeps personenvervoer over de weg (ongeregeld vervoer)

De Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer deelt hierna de indexcijfers van de kostprijs van het beroeps personenvervoer over de weg mede (ongeregeld vervoer) voor de maand maart 2011 (indices met basis 100 = 31 december 2006) :

	Indices cijfers maart 2011	Voorchrijdend gemiddelde 3 maanden
Dagtoerisme	114,06	112,99
Internationale verblijfsreis max. zes dagen	110,54	109,69
Internationale verblijfsreis meer dan zes dagen	119,50	118,51
Internationale pendel	116,75	115,30
Skireis	118,58	117,88
Receptief toerisme twaalf dagen	122,18	121,18

FEDERALE OVERHEIDS DIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU

[C – 2011/24054]

**2 MAART 2011.** — Ministeriële omzendbrief tot opheffing van de omzendbrief van 13 maart 2007 betreffende de samenstelling, de handel en het gebruik van bepaalde types dierenvoeders met een hoog gehalte aan toevoegingsmiddelen of voedermiddelen

Deze omzendbrief is gericht aan alle operatoren die actief zijn in de productie van en/of de handel in zogenoemde « voedingssupplementen » bestemd voor dieren, evenals aan de gebruikers ervan.

Op 13 maart 2007 werd een ministeriële omzendbrief betreffende de samenstelling, de handel en het gebruik van bepaalde types diervoeders met een hoog gehalte aan toevoegingsmiddelen of voedermiddelen, uitgevaardigd (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* op 6 april 2007). Deze omzendbrief had als voornaamste doelstelling om de aandacht te vestigen op het feit dat de zogenoemde « voedingssupplementen » voor dieren moeten voldoen aan de geldende wettelijke bepalingen inzake de handel en het gebruik van diervoeders.

Depuis le 1<sup>er</sup> septembre 2010, cette circulaire n'est plus très pertinente. Le commerce et l'utilisation de « suppléments nutritionnels » pour animaux tombent clairement dans le champ d'application du Règlement (CE) n° 767/2009 du Parlement européen et du Conseil du 13 juillet 2009 concernant la mise sur le marché et l'utilisation des aliments pour animaux, modifiant le Règlement (CE) n° 1831/2003 du Parlement européen et du Conseil et abrogeant la Directive 79/373/CEE du Conseil, la Directive 80/511/CEE de la Commission, les Directives 82/471/CEE, 83/228/CEE, 93/74/CEE, 93/113/CE et 96/25/CE du Conseil, ainsi que la Décision 2004/217/CE de la Commission.

La circulaire du 13 mars 2007 mentionnée ci-dessus est par conséquent abrogée.

Bruxelles, le 2 mars 2011.

La Ministre de l'Agriculture,  
Mme S. LARUELLE

Sinds 1 september 2010 is deze omzendbrief weinig relevant geworden. De handel en het gebruik van « voedingssupplementen » voor dieren vallen immers duidelijk binnen het toepassingsgebied van Verordening (EG) nr. 767/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 13 juli 2009 betreffende het in de handel brengen en het gebruik van diervoeders, tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1831/2003 van het Europees Parlement en de Raad en tot intrekking van Richtlijn 79/373/EEG van de Raad, Richtlijn 80/511/EEG van de Commissie, Richtlijnen 82/471/EEG, 83/228/EEG, 93/74/EEG, 93/113/EG en 96/25/EG van de Raad en Beschikking 2004/217/EG van de Commissie.

De bovengenoemde omzendbrief van 13 maart 2007 wordt bijgevolg opgeheven.

Brussel, 2 maart 2011.

De Minister van Landbouw,  
Mevr. S. LARUELLE

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2011/09214]

##### Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms Publications

Par arrêté royal du 13 mars 2011, M. Isshak, Achour, né à Khaldeh (République arabe syrienne) le 3 mai 1973, demeurant à Bruxelles, est autorisé sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Isaac », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 13 mars 2011, la nommée Kapalata Maizango, Yanina Sophie Iko, née à Liège le 15 mars 2010, demeurant à Ougrée, est autorisée sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Kapalata », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2011/09216]

##### Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms Publications

Par arrêté royal du 28 janvier 2011, M. Vandecasteele, Diego, né à Roulers le 18 septembre 1985, demeurant à Menin, a été autorisé, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Desodt » après l'expiration du délai de soixante jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 28 janvier 2011, Mme Cicek, Fadime, née à Tercan Gedikdere (Turquie) le 20 juillet 1974, demeurant à Hasselt, a été autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Özbüyük » après l'expiration du délai de soixante jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 28 janvier 2011, Mlle Ponet, Lien, née à Anvers, district Deurne le 1<sup>er</sup> décembre 1991, y demeurant, a été autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Van den Plas » après l'expiration du délai de soixante jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 28 janvier 2011, M. Notermans, Robin Maarten Peter, né à Hasselt le 28 avril 1984, demeurant à Houthalen-Helchteren; et

#### FEDERALE OVERHEIDS DIENST JUSTITIE

[C – 2011/09214]

##### Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen Bekendmakingen

Bij koninklijk besluit van 13 maart 2011 is machtiging verleend aan de heer Isshak, Achour, geboren te Khaldeh (Syrische Arabische Republiek) op 3 mei 1973, wonende te Brussel, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn geslachtsnaam in die van « Isaac » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 13 maart 2011 is machtiging verleend de genaamde Kapalata Maizango, Yanina Sophie Iko, geboren te Luik op 15 maart 2010, wonende te Ougrée, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Kapalata » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

#### FEDERALE OVERHEIDS DIENST JUSTITIE

[C – 2011/09216]

##### Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen Bekendmakingen

Bij koninklijk besluit van 28 januari 2011 is machtiging verleend aan de heer Vandecasteele, Diego, geboren te Roeselare op 18 september 1985, wonende te Menen, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn geslachtsnaam in die van « Desodt » te veranderen, na afloop van zestig dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 28 januari 2011 is machtiging verleend aan Mevr. Cicek, Fadime, geboren te Tercan Gedikdere (Turkije) op 20 juli 1974, wonende te Hasselt, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Özbüyük » te veranderen, na afloop van zestig dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 28 januari 2011 is machtiging verleend aan Mej. Ponet, Lien, geboren te Antwerpen, district Deurne op 1 december 1991, er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Van den Plas » te veranderen, na afloop van zestig dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 28 januari 2011 is machtiging verleend aan de heer Notermans, Robin Maarten Peter, geboren te Hasselt op 28 april 1984, wonende te Houthalen-Helchteren; en